

Stylistic Devices	Stilmittel	Bedeutung	Beispiel
Alliteration	Alliteration	Zwei oder mehrere aufeinanderfolgende Wörter mit demselben Anfangsbuchstaben.	“David’s dog dove deep down” “Fischers Fritze fischt frische Fische”
Allusion	Anspielung /Andeutung	Auf bestimmte Events oder Hintergrundwissen hinweisen.	“Achilles’ heel” “Diese Schwäche ist seine Achillesferse”
Anaphora	Anapher	Die Wiederholung gleicher Wörter am Satzanfang.	“The sun goes down. The sun looks beautiful.” “Bei uns gibt es Essen. Bei uns ist es lecker.”
Antithesis	Antithese	Der Autor schließt zwei gegensätzliche Gedanken aneinander.	“To be, or not to be, that is the question.” “Sein oder Nichtsein, das ist hier die Frage”
Assonance	Assonanz	Die Wiederholung von Vokalen.	“Give papa a cup of proper coffee in a copper coffee cup.” “Als Anna abends aß, aß Anna abends Ananas.”
Climax	Klimax	Eine dreigliedrige Steigerung.	“He came, saw, and conquered.” “Er kam, sah und siegte.”
Comparison	Vergleich	Eine Gegenüberstellung von Begriffen zur Verbildlichung.	“...as wonderful as...” “so wundervoll, wie”
Enumeration	Aufzählung	Eine Aufzählung mehrerer Begriffe.	“My dad, my mum, my friends...” “Mein Vater, meine Mutter, meine Freunde...”
Euphemism	Euphemismus	Eine Beschönigung, um Fakten netter auszudrücken.	“He has passed away.” “Er ist von uns gegangen.”
Hyperbole	Hyperbel	Eine starke Übertreibung, um etwas hervorzuheben.	“I have told you a million times!” “Das habe ich dir schon tausendmal gesagt.”

Metaphor	Metapher	Eine bildhafte Darstellung/ Vergleich.	“The bruise burnt like hell.” “Die Wunde brannte wie Feuer.”
Onomatopoeia	Onomatopoesie	Lautmalerei.	“The owl hooted in the tree.” “Das Popcorn ploppte in der Mikrowelle.”
Oxymoron	Oxymoron	Sich gegenseitig ausschließende Begriffe.	“A known secret.” “Süße Sünde.”
Paradox	Paradoxon	Ein unauflösbarer Widerspruch.	“This is the beginning of the end.” “Das ist der Anfang vom Ende.”
Parallelism	Parallelismus	Ein bei zwei aufeinanderfolgenden Sätzen ähnlicher Satzbau.	“We went by car. They went by bike.” “Wir fuhren mit dem Auto. Sie fuhren mit dem Fahrrad.”
Personification	Personifizierung	Die Vermenschlichung.	“The sunflowers hung their heads.” “Die Sonnenblumen haben den Kopf hängen lassen.”
Repetition	Wiederholung	Die Wiederholung einer Aussage.	“It is okay. It is okay.” “Es ist in Ordnung. Es ist in Ordnung.”
Rhetorical Question	Rhetorische Frage	Eine Frage, auf die keine Antwort erwartet wird.	“Who cares?” “Wen kümmert das?”
Symbol	Symbol	Eine allgemein bekannte Verbildlichung.	“Dove” → peace “Taube” → Friedenstaube
Understatement	Untertreibung	Etwas betonen, indem man es bewusst beschönt.	“I’ve got quite upset.” instead of: “I had a terrible rage.” “Ich war etwas enttäuscht.” → “Das hat mich riesig aufgeregt!”